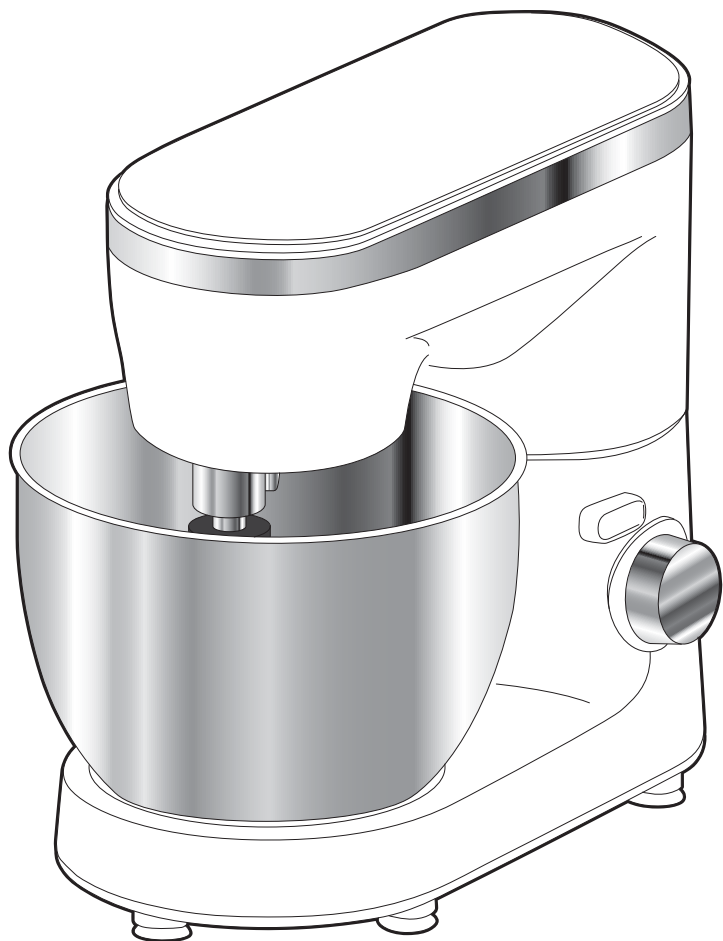
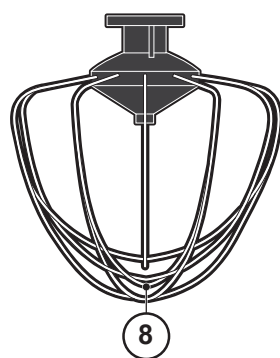
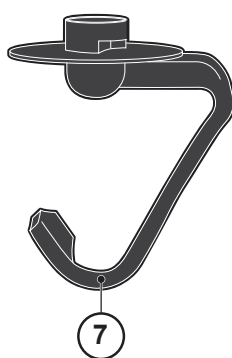
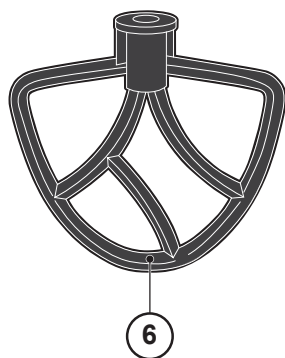
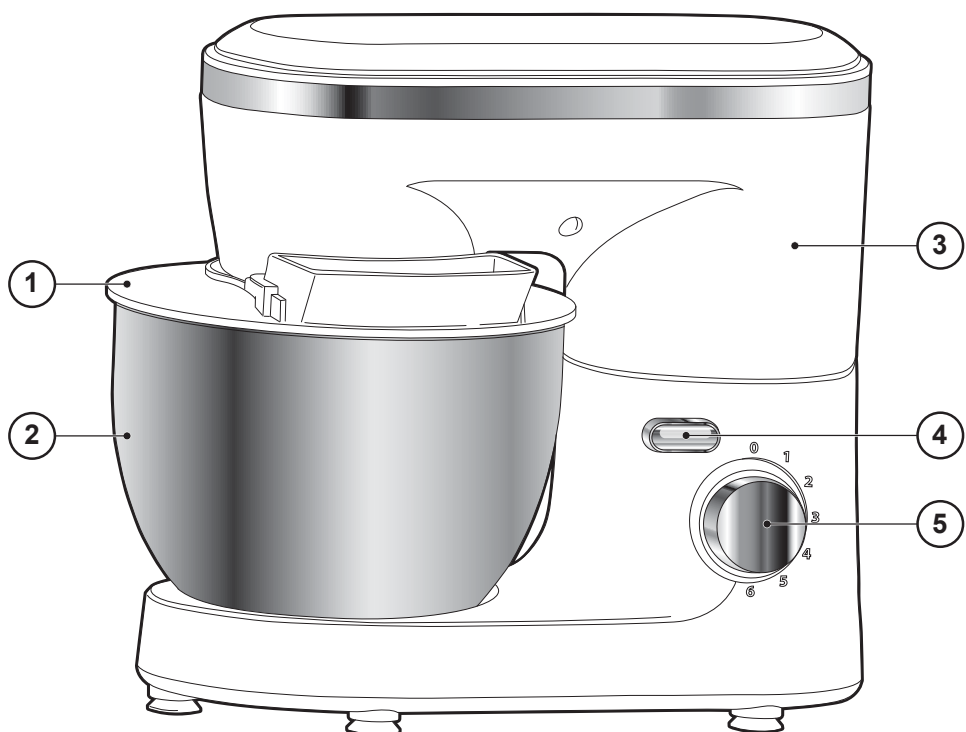
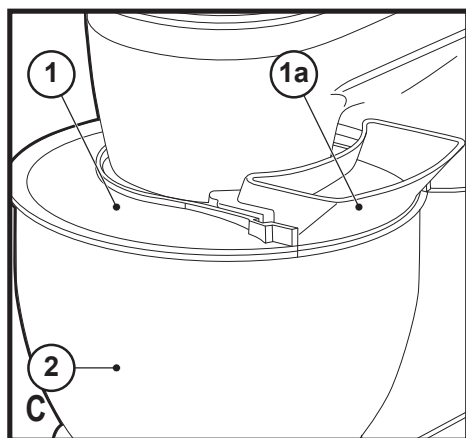
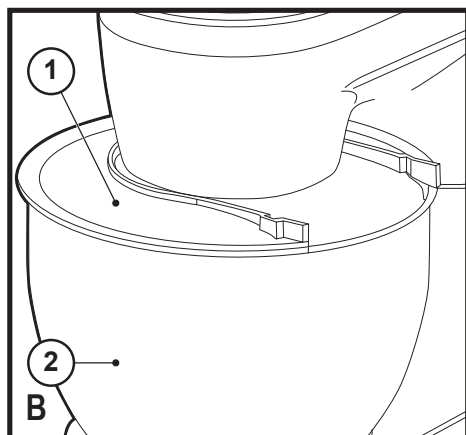
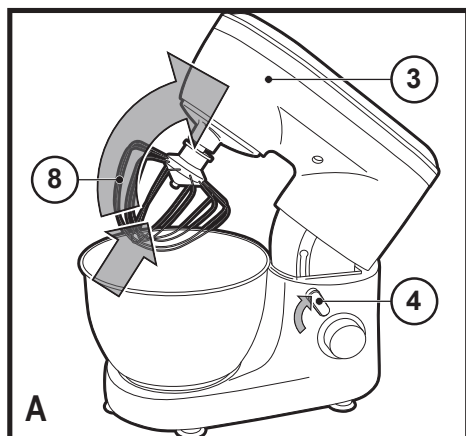








Intended use

Your BLACK+DECKER™ SM1000 stand mixer has been designed for mixing, suitable food ingredients. This appliance is intended for indoor household use only.

This appliance is not intended to be used in:-

- Staff kitchen areas in shops, Offices and other working environments;
- Farm houses,
- By clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments or any other non-household environments.

In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility

Safety instructions

- **Warning!** When using mains-powered appliances, basic safety precautions, including the following, should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and personal injury.
- Read all of this manual carefully before using the appliance.
- The intended use is described in this manual. The use of any accessory or attachment or the performance of any operation with this appliance other than those recommended in this instruction manual may present a risk of personal injury.
- Retain this manual for future reference.

Using your appliance

- Always take care when using the appliance.
- Misuse could cause injury.
- Do not use the appliance outdoors.
- Do not operate the appliance if your hands are wet. Do not operate the appliance if you are barefoot.
- Guide the power supply cord neatly so it does not hang over the edge of a work top and cannot be caught accidentally or tripped over.
- Keep loose clothing, hair, etc. away from moving parts.
- Never pull the power supply cord to disconnect the plug from the socket. Keep the power supply cord away from heat, oil and sharp edges.
- If the power supply cord is damaged during use, disconnect the appliance from the power supply immediately. Do not touch the power supply cord before disconnecting from the power supply.
- Switch off the appliance and disconnect from the supply before changing accessories or approaching parts that move in use

- Disconnect the appliance from the power supply when not in use and before changing accessories, cleaning, etc.
- Do not immerse the appliance, cord set or plug in water or any other liquids.

Safety of others

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance..

After use

- Switch off, remove the plug from the socket and let the appliance cool down before leaving it unattended and before changing, cleaning or inspecting any parts of the appliance.
- When not in use, the appliance should be stored in a dry place. Children should not have access to stored appliances.

Inspection and repairs

- Before use, check the appliance for damaged or defective parts. Check for breakage of parts, damage to switches and any other conditions that may affect its operation.
- Do not use the appliance if any part is damaged or defective.
- Have any damaged or defective parts repaired or replaced by an authorised repair agent.
- Before use, check the power supply cord for signs of damage, ageing and wear.
- Do not use the appliance if the power supply cord or mains plug is damaged or defective.
- If the power supply cord or mains plug is damaged or defective it must be repaired by an authorised repair agent in order to avoid a hazard. Do not cut the power supply cord and do not attempt to repair it yourself.
- Before use, check the power supply cord for signs of damage, ageing and wear.
- Do not use the appliance if the power supply cord or mains plug is damaged or defective.
- If the power supply cord or mains plug is damaged or defective it must be repaired by an authorised repair agent in order to avoid a hazard. Do not cut the power supply cord and do not attempt to repair it yourself.

- Never attempt to remove or replace any parts other than those specified in this manual.

Additional safety instructions for Food Mixers

Warning! Do not place near a hot Gas or electric oven.

- Do not Immerse Mixer, Base, Cord or Plug in any liquid.
- Allow all moving parts of the appliance to come to a stop before approaching.
- Always use on a clean work surface and clean the surface thoroughly after use.
- Allow the appliance to cool before storing.
- Keep hands, long hair and loose clothing away from the beaters.
- Always take care when handling the sharp cutting blades when emptying the bowl and during cleaning.
- Be careful if hot liquid is poured into the blender as it can be ejected out of the appliance due to a sudden steaming.

Electrical safety



This tool is double insulated; therefore no earth wire is required. Always check that the power supply corresponds to the voltage on the rating plate.

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or an authorised BLACK+DECKER Service Centre in order to avoid a hazard.

Using an extension cable

- Always use an approved extension cable suitable for the power input of this tool (see technical data). Before use, inspect the extension cable for signs of damage, wear and ageing. Replace the extension cable if damaged or defective. When using a cable reel, always unwind the cable completely.

Features

1. Bowl cover
2. Stainless steel bowl
3. Multifunction head
4. Release button
5. Speed control switch
6. Mixer blade
7. Dough hook
8. Whisk

Assembly



Warning! Before performing any assembly or maintenance, switch off and remove from power supply.

Use

Warning! Let the appliance work at its own pace. Do not overload.

- Clean the beaters, dough hook, whisk and bowl before use.
- Place the appliance on a flat, steady surface.
- Ensure that the power cord is unplugged from the power outlet and the speed selector (5) is set to the "0" position.
- Lift the release button (4) & raise the multi function head until it locks in place (Fig. A).
- Push the whisk (8), dough hook (7) or mixer blade (6) onto the Mixer drive shaft and rotate it clockwise to lock it in place (Fig. A).
- Beaters are for mixing egg white or other liquid, dough hooks are for kneading dough, whisk is for Light mixtures e.g. Cream, eggwhites, blancmange etc.
- Add the ingredients to the bowl.
- Lower the release button (4) and lower the multi function head until it locks in place.
- Attach the bowl cover (1) (Fig. B)
- Attach the bowl cover access slot (1a). You can use this to add further ingredients to the bowl while the appliance is in operation.
- Connect the unit to a suitable supply.
- Rotate the rotary speed control switch (5) to the required setting.
- Once mixing is completed, return the speed control (5) to the "OFF" position and disconnect the appliance from the electrical supply.
- Press the release button (4) and raise the motor housing until it locks in place.
- Remove the mixing attachment by pushing it up and rotating it anti-clockwise.
- Remove the bowl (2) by rotating it anti-clockwise and lifting it from the stand.

Warning! Do not place knives, spoons, forks or any other object into the bowl while operating.

Note! The maximum operation time must not exceed 10 minutes. After 10 minutes of use allow the mixer to rest and cool for an appropriate amount of time.

- When Kneading dough, best results can be achieved by setting the speed selector at a low speed first and then high speed.

Note! During operation do not touch the bowl.

Warning! Keep hands, long hair and loose clothing away from the beaters.

Warning! Do not operate the Mixer continuously for more than 6 minutes. After operating the appliance continuously for 6 minutes, allow it to cool down for at least 20 minutes before operating it again.

Cookery tips

- Refrigerated ingredients, such as butter and eggs, should be at room temperature before mixing begins. Set these ingredients out ahead of time.
- To eliminate the possibility of egg shells in your recipe, break eggs into separate container first, then add to the mixture.
- Do not over-beat. Be careful that you only mix/blend mixtures as recommended in your recipe. Fold dry ingredients until they are just combined using the low speed setting.
- Climatic conditions. Seasonal temperature changes, temperature of ingredients and their texture variation all play a part in the required mixing time and the results achieved.
- Always start mixing at lower speed. Gradually increase to the recommended speed as stated in the recipe.
- For "Pulse" setting (kneading at short intervals), turn the speed knob to the "Pulse" position. The appliance works only if the speed knob is maintained in this position, when the knob is released, it returns automatically to the "0" position.

- If necessary scrape excess food particles from the beaters, dough hooks or whisk using a spatula.

Warning! The appliance must not be immersed in water or other liquid.

- Wipe over the outside surface of the head and Base with a damp cloth and polish with a soft dry cloth.
- Wipe any excess food particles from the power cord.
- Immerse the mixer blade, whisk, dough hook, in warm soapy water for complete cleaning. Then rinse under running water and wipe dry. The mixer blade, whisk and dough hooks may be placed in a dishwasher.

Mains plug replacement

If a new mains plug needs to be fitted:

- Safely dispose of the old plug.
- Connect the brown lead to the live terminal in the new plug.
- Connect the blue lead to the neutral terminal.
- If the product is class I (earthed), connect the green/yellow lead to the earth terminal

Note! If your product is class II double insulated (only 2 wires in the cord set), no connection is to be made to the earth terminal.

Follow the fitting instructions supplied with good quality plugs.

Any replacement fuse must be of the same rating as the original fuse supplied with the product.

Warning! The above section on mains plug replacement is for authorized service centre persons.

Accessory	Food	Weight	Operations	Speeds	Remark
Whisk	Egg white	220g	3 - 5 mins	4 - 6	
Beater	Flour	100g	5 mins	1 - 6	Mix all the ingredients for 15 - 30 seconds under low speeds, then work for 4.5 mins under higher speeds.
	Sugar	100g			
	Butter	100g			
	Egg	2pcs			
Dough hook	Flour	500g	3 - 4 mins	1 - 2	With the water temperature at 43°C, mix all the ingredients for 1.5 mins at 1 speed. Then continue mixing at 2 speed until the dough is smooth and elastic. After the dough has expanded, mix for 2 mins at 1 - 2 speed.
	Salt	10g			
	Yeast	10g			
	Sugar	5g			
	Water	250g			
	Butter	20g			

Cleaning and Maintenance

Warning! Before performing any maintenance:

- Switch off and disconnect from the mains supply.
- Wait for the appliance to completely cool down.

Protecting the environment



Separate collection. This product must not be disposed of with normal household waste.

Should you find one day that your BLACK+DECKER product needs replacement, or if it is of no further use to you, do not dispose of it with other household waste. Make this product available for separate collection.

- BLACK+DECKER provides a facility for recycling BLACK+DECKER products once they have reached the end of their working life. This service is provided free of charge. To take advantage of this service please return your product to any authorised repair agent who will collect them on our behalf.
- You can check the location of your nearest authorised repair agent by contacting your local BLACK+DECKER office at the address indicated in this manual. Alternatively, a list of authorized BLACK+DECKER repair agents and full details of our after-sales service and contact are available on the Internet at: www.2helpU.com

Technical Data

		SM1000
Input voltage	V_{AC}	220 - 240
Power Input	W	1000
Weight	kg	5

Warranty

BLACK+DECKER is confident of the quality of its products and offers an outstanding warranty.

This warranty statement is in addition to and in no way prejudices your statutory rights.

If a BLACK+DECKER product becomes defective due to faulty materials, workmanship or lack of conformity, within 24 months from the date of purchase, BLACK+DECKER warranty to replace defective parts, repair products subjected to fair wear and tear or replace such products to ensure minimum inconvenience to the customer unless:

- The product has been used for trade, professional or hire purposes;
- The product has been subjected to misuse or neglect;
- The product has sustained damage through foreign objects, substances or accidents;
- Repairs have been attempted by persons other than authorised repair agents or BLACK+DECKER service staff.

To claim on the warranty, you will need to submit proof of purchase to the seller or an authorised repair agent. You can check the location of your nearest authorised repair agent by contacting your local BLACK+DECKER office at the address indicated in this manual.

Alternatively, a list of authorised BLACK+DECKER repair agents and full details of our after-sales service and contacts are available on the Internet at: www.2helpU.com.

Usage prévu

Votre batteur sur socle BLACK+DECKER™ SM1000 a été conçu pour mélanger les ingrédients alimentaires appropriés. Cet appareil est destiné à une utilisation domestique interne uniquement.

L'utilisation de cet appareil n'est pas prévue dans les environnements suivants :

- dans les cuisines pour les employés de boutiques, de bureaux et d'autres environnements professionnels ;
- dans les fermes ;
- par les clients d'hôtels, de motels et autres environnements de type résidentiel ;
- les chambres d'hôtes ou tout autre environnement non résidentiel.

Pour éviter tout danger résultant de la réinitialisation involontaire du coupe-circuit thermique, évitez d'alimenter cet appareil au moyen d'un dispositif de commutation externe tel qu'une minuterie, ou de le connecter à un circuit régulièrement mis sous/hors tension par le réseau public

Consignes de sécurité

- Avertissement ! Lors de l'utilisation des appareils électriques, veuillez respecter les consignes de sécurité de base, notamment celles indiquées ci-après, afin de réduire le risque d'incendie, d'électrocution et de blessure.
- Lisez attentivement ce manuel dans son intégralité avant d'utiliser l'appareil.
- L'usage prévu est décrit dans le présent manuel. L'utilisation d'un accessoire ou d'une pièce jointe ou l'exécution de toute opération avec cet appareil autre que celles qui sont recommandées dans ce mode d'emploi peuvent présenter un risque de blessure.
- Conservez ce manuel à titre de référence.

Utilisation de l'appareil

- Utilisez toujours l'appareil avec précaution.
- Toute mauvaise utilisation peut causer des blessures.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées. N'utilisez pas l'appareil pieds nus.
- Positionnez le cordon d'alimentation soigneusement de sorte qu'il ne pende pas du bord d'un plan de travail, afin de réduire les risques d'accident.
- Éloignez les vêtements, les cheveux, etc. à l'écart des pièces en mouvement.
- Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation pour débrancher la fiche du secteur. Maintenez le cordon d'alimentation à l'écart des sources de chaleur, de l'huile et des bords tranchants.

- Si le cordon d'alimentation est endommagé pendant l'utilisation, débranchez immédiatement l'appareil. Ne touchez pas le cordon d'alimentation avant de le débrancher.
- Éteignez l'appareil et débranchez-le avant de remplacer des accessoires ou d'approcher des pièces mobiles en cours d'utilisation.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de changer les accessoires ou de le nettoyer.
- Ne plongez pas l'appareil, cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau ou tout autre liquide.

Sécurité d'autrui

- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, sans surveillance ou sans avoir reçu d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'outil.

Après utilisation

- Éteignez et débranchez la fiche du secteur et laissez l'appareil refroidir avant de le laisser sans surveillance et avant d'en remplacer, nettoyer ou inspecter les pièces.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, l'appareil doit être rangé à un endroit sec. L'appareil doit être rangé hors de portée des enfants.

Inspection et réparations

- Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez qu'aucune pièce n'est endommagée ou défectueuse. Vérifiez si des pièces ne sont pas cassées, si des interrupteurs ne sont pas endommagés, et toutes les autres conditions qui peuvent affecter son fonctionnement.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce est endommagée ou défectueuse.
- Les pièces endommagées ou défectueuses doivent être réparées ou remplacées par un agent de réparation agréé.
- Avant d'utiliser l'appareil, contrôlez l'absence de signes d'endommagement, de vieillissement et d'usure au niveau du cordon d'alimentation.
- N'utilisez pas l'appareil si la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé ou défectueux.
- Si la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé ou défectueux, sa réparation doit être effectuée par un agent de réparation agréé afin d'éviter tout danger. Ne coupez pas le cordon d'alimentation et n'essayez pas de le réparer par vos propres moyens.

- Avant d'utiliser l'appareil, contrôlez l'absence de signes d'endommagement, de vieillissement et d'usure au niveau du cordon d'alimentation.
- N'utilisez pas l'appareil si la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé ou défectueux.
- Si la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé ou défectueux, sa réparation doit être effectuée par un agent de réparation agréé afin d'éviter tout danger. Ne coupez pas le cordon d'alimentation et n'essayez pas de le réparer par vos propres moyens.
- N'essayez jamais de retirer ou de remplacer des pièces différentes de celles qui sont indiquées dans le présent manuel.

Lorsque vous utilisez un rouleau à câble, déroulez-le toujours complètement.

Caractéristiques

1. Couvercle du bol
2. Bol en acier inoxydable
3. Tête multifonction
4. Bouton de déverrouillage
5. Bouton de contrôle de la vitesse
6. Lame de mélange
7. Crochet à pétrir
8. Fouet

Consignes de sécurité supplémentaires pour mixeurs pour aliments

Avertissement ! Ne placez pas l'appareil à proximité d'un gaz chaud ou d'un four électrique.

- Ne plongez pas le mixeur, le socle, le cordon ou la prise dans un liquide.
- Laissez toutes les pièces mobiles s'arrêter complètement avant de vous approcher.
- Utilisez toujours l'appareil sur une surface de travail propre et nettoyez soigneusement la surface après chaque utilisation.
- Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger.
- Éloignez vos mains, longs cheveux et vêtements amples des batteurs.
- Faites toujours attention aux lames de coupe tranchantes lorsque vous videz le bol et pendant le nettoyage.
- Soyez prudent lorsque vous versez un liquide chaud dans le mixeur puisqu'il peut être éjecté hors de l'appareil à cause d'une production soudaine de vapeur.

Sécurité électrique



Cet outil dispose d'une double isolation ; par conséquent, aucun fil de terre n'est nécessaire. Vérifiez toujours que l'alimentation du secteur correspond à celle de la plaque signalétique.

- Si le cordon d'alimentation est abîmé, il doit être remplacé par le fabricant ou un centre de services agréé BLACK+DECKER afin d'éviter tout danger.

Utilisation d'une rallonge

- Utilisez toujours une rallonge agréée, adaptée à la puissance absorbée de cet appareil (voir caractéristiques techniques). Avant de l'utiliser, inspectez la rallonge pour détecter les signes de dommage, d'usure et de vieillissement. Remplacez la rallonge si elle est endommagée ou défectueuse.

Assemblage



Avertissement ! Avant d'effectuer toute opération de montage ou d'entretien, mettez l'appareil hors tension et débranchez-le de l'alimentation.

Mode d'emploi

Avertissement ! Laissez l'appareil fonctionner à son propre rythme. Ne le surchargez pas.

- Nettoyez les batteurs, le crochet à pétrir, le fouet et le bol avant l'utilisation.
- Placez l'appareil sur une surface plate et stable.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation est débranché de la prise et que le sélecteur de vitesse (5) est réglé sur « 0 ».
- Soulevez le bouton de déverrouillage (4) et soulevez la tête multifonction jusqu'à ce qu'elle soit bien en place (Fig. A).
- Poussez le fouet (8), le crochet à pétrir (7) ou la lame de mélange (6) dans l'arbre d'entraînement du mixeur et tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre pour le verrouiller en place (Fig. A).
- Les batteurs servent à battre les blancs d'œufs ou d'autres liquides ; les crochets à pétrir servent au pétrissage de la pâte ; le fouet est idéal pour les mélanges légers comme les crèmes, les blancs d'œufs, le blanc-manger, etc.
- Ajoutez les ingrédients dans le bol.
- Baissez le bouton de déverrouillage (4) et baissez la tête multifonction jusqu'à ce qu'elle soit bien en place.
- Fixez le couvercle du bol (1) (Fig. B)
- Fixez la fente d'accès du couvercle du bol (1a). Vous pouvez l'utiliser pour ajouter des ingrédients dans le bol pendant que l'appareil fonctionne.
- Raccordez l'appareil à une prise d'alimentation électrique appropriée.
- Tournez le bouton de contrôle de la vitesse rotatif (5) au réglage souhaité.

- Une fois le mélange terminé, remettez le bouton de contrôle de la vitesse (5) sur « OFF » et débranchez l'appareil.
- Appuyez sur le bouton de déverrouillage (4) et soulevez le carter du moteur jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.
- Enlevez l'accessoire de mélange en le soulevant et en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
- Retirez le bol (2) en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et soulevez-le du socle.

Avertissement ! N'introduisez pas les couteaux, les cuillères, les fourchettes ou tout autre objet dans le bol quand il est en marche.

Remarque ! La durée de fonctionnement maximale ne doit pas dépasser 10 minutes. Après 10 minutes d'utilisation, laissez le mixeur se reposer et refroidir pendant une durée appropriée.

- Lors du pétrissage de la pâte, vous pouvez obtenir de meilleurs résultats en réglant le sélecteur de vitesse sur la faible vitesse d'abord, puis sur la vitesse élevée.

Remarque ! Lorsque l'appareil est en marche, évitez de toucher le bol.

Avertissement ! Éloignez vos mains, longs cheveux et vêtements amples des batteurs.

Avertissement ! N'utilisez pas la machine en continu pendant plus de 6 minutes. Après avoir utilisé l'appareil en continu pendant 6 minutes, laissez-le refroidir pendant au minimum 20 minutes avant toute nouvelle utilisation.

Astuces de cuisine

- Les ingrédients réfrigérés, comme le beurre et les œufs, doivent être à température ambiante avant de commencer le mélange. Sortez les ingrédients à l'avance.
- Pour éviter la présence des coques d'œufs dans votre recette : cassez d'abord les œufs dans un autre récipient, puis ajoutez-les à la préparation.
- Ne pétrissez pas trop la pâte. Assurez-vous de pétrir/mélanger la préparation tel que recommandé dans votre recette, et pas autrement. Incorporez les ingrédients secs jusqu'à ce qu'ils se mélangent à l'aide du réglage de faible vitesse.
- Conditions climatiques. Les variations saisonnières de la température, la température des ingrédients et leur variation de texture jouent un rôle dans la durée de préparation nécessaire et les résultats obtenus.
- Commencez toujours à mélanger à une faible vitesse. Augmentez progressivement la vitesse jusqu'à celle recommandée comme indiqué dans la recette.
- Pour le réglage « Pulsation » (pétrir à des courts intervalles), tournez le bouton de vitesse vers la position

« Pulsation ». L'appareil fonctionne seulement si le bouton de vitesse est maintenu dans cette position, lorsque le bouton est relâché, il retourne automatiquement à la position « 0 ».

Accessoire	Aliments	Quantité	Cuissons	Vitesses	Remarques
Fouet	Blanc d'oeuf	220g	3 - 5 mins	4 - 6	
Batteur	Farine	100g	5 mins	1 - 6	Mélanger tous les ingrédients pendant 15 à 30 secondes à une vitesse basse, ensuite, continuer le travail pour 4,5 mins à une vitesse plus haute.
	sucré	100g			
	beurre	100g			
	Oeuf	2			
Crochet de pâte	Farine	500g	3 - 4 mins	1 - 2	Avec une température d'eau de 43 °C, mélanger tous les ingrédients pendant 1,5 minutes à vitesse 1. Ensuite, continuez à mélanger à vitesses 2 jusqu'à ce que la pâte soit lisse et moelleuse. Une fois la pâte est étendue, mélanger pendant 2 minutes à une vitesses entre 1 et 2.
	sel	10g			
	Levure	10g			
	Sucre	5g			
	Eau	250g			
	beurre	20g			

Nettoyage et entretien

Avertissement ! Avant d'effectuer toute opération d'entretien :

- Mettez l'appareil hors tension et débranchez-le du secteur.
- Laissez l'appareil se refroidir complètement.
- Au besoin, grattez l'excès des particules d'aliments sur les batteurs, les crochets à pétrir ou le fouet à l'aide d'une spatule.

Avertissement ! Ne plongez pas l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide.

- Essuyez la surface extérieure de la tête et le socle avec un chiffon humide et polissez avec un chiffon doux et sec.
- Essuyez tous les excès des particules d'aliments du cordon d'alimentation.
- Plongez la lame de mélange, le fouet, le crochet à pétrir, dans de l'eau savonneuse tiède pour un nettoyage complet. Ensuite rincez-les sous l'eau courante et essuyez-les pour sécher. La lame de mélange, le fouet

Changement de la fiche

En cas de besoin de montage d'une nouvelle fiche :

- Mettez dûment l'ancienne fiche au rebut.
- Connectez le fil marron à la borne sous tension de la nouvelle fiche.
- Connectez le fil bleu à la borne neutre.
- Si le produit est de classe I (mis à la terre), connectez le fil vert/jaune à la borne de terre.

Remarque ! Si vous disposez d'un produit à double isolation de classe II (2 fils uniquement dans le cordon), aucun raccordement à la borne de terre n'est nécessaire.

Suivez les consignes d'installation fournies avec les fiches de bonne qualité.

Tout fusible de rechange doit avoir les mêmes caractéristiques nominales que le fusible d'origine fourni avec le produit.

Avvertissement ! La section ci-dessus concernant le remplacement de la fiche électrique s'adresse au personnel des centres de services agréés.

Protection de l'environnement



Collecte séparée. Ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets domestiques normaux.

Si vous décidez de remplacer ce produit BLACK+DECKER, ou si vous n'en avez plus l'utilité, ne le jetez pas avec vos déchets domestiques. Rendez-le disponible pour une collecte séparée.

- BLACK+DECKER fournit un dispositif permettant de collecter et de recycler les produits BLACK+DECKER lorsqu'ils ont atteint la fin de leur cycle de vie. Pour pouvoir profiter de ce service, veuillez retourner votre produit à un réparateur agréé qui se chargera de le collecter pour nous.
- Pour connaître l'adresse du réparateur agréé le plus proche de chez vous, contactez le bureau BLACK+DECKER à l'adresse indiquée dans ce manuel. Vous pourrez aussi trouver une liste des réparateurs agréés de BLACK+DECKER et de plus amples détails sur notre service après-vente sur le site Internet à l'adresse suivante : www.2helpU.com

produits usés ou cassés ou remplace ces produits à la convenance du client, sauf dans les circonstances suivantes:

- Le produit a été utilisé dans un but commercial, professionnel, ou a été loué.
- Le produit a été mal utilisé ou avec négligence.
- Le produit a subi des dommages à cause d'objets étrangers, de substances ou à cause d'accidents.
- Des réparations ont été tentées par des techniciens ne faisant pas partie du service technique de BLACK+DECKER

Pour avoir recours à la garantie, il est nécessaire de fournir une preuve d'achat au vendeur ou à un réparateur agréé. Pour connaître l'adresse du réparateur agréé le plus proche de chez vous, contactez le bureau BLACK+DECKER à l'adresse indiquée dans ce manuel.

Vous pourrez aussi trouver une liste des réparateurs agréés de BLACK+DECKER et de plus amples détails sur notre service après-vente sur le site Internet à l'adresse suivante : www.2helpU.com

Caractéristiques techniques

		SM1000
Tension d'entrée	V _{CA}	220 - 240
Puissance absorbée	W	1000
Poids	kg	5

Garantie

BLACK+DECKER est confiant dans la qualité de ses produits et vous offre une garantie très étendue.

Ce certificat de garantie est un document supplémentaire et ne peut en aucun cas se substituer à vos droits légaux.

Si un produit BLACK+DECKER s'avère défectueux en raison de matériaux en mauvaises conditions, d'une erreur humaine, ou d'un manque de conformité dans les 24 mois suivant la date d'achat, BLACK+DECKER garantit le remplacement des pièces défectueuses, la réparation des

حماية البيئة



الجمع المنفصل. يلزم عدم التخلص من هذا المنتج مع القمامة المنزلية العادية.

إذا لزم في يوم من الأيام استبدال منتج **BLACK+DECKER** الخاص بك، أو إذا لم تعد تستخدمه، فلا تتخلص منه مع القمامة المنزلية الأخرى، بل تأكد من إتاحة هذا المنتج للجمع المنفصل.

- توفر شركة **BLACK+DECKER** مرفق لإعادة تدوير منتجات **BLACK+DECKER** بمجرد وصولها إلى نهاية عمرها وعدم صلاحيتها للعمل. ويتم تقديم هذه الخدمة مجاناً. للاستفادة من هذه الخدمة، يرجى إعادة المنتج إلى أي وكيل صيانة معتمد والذي سوف يتولى بدوره جمع المنتجات نيابة عنا.
- يمكنك التعرف على موقع أقرب وكيل صيانة معتمد من خلال الاتصال على مكتب **BLACK+DECKER** المحلي في العنوان الموضح في هذا الدليل. وبدلاً من ذلك، توجد قائمة بوكلاء الصيانة المعتمدين التابعين لشركة **BLACK+DECKER** والتفاصيل الكاملة لخدمات ما بعد البيع ووسائل الاتصال الخاصة بنا على الإنترنت على الموقع الإلكتروني: www.2helpU.com.

البيانات الفنية

SM1000		
240 – 220	فولت تيار متردد	جهد الدخل
1000	وات	دخل الطاقة
5	كجم	الوزن

الضمان

تتق **BLACK+DECKER** في جودة منتجاتها وتعرض ضماناً طويل الأجل. بيان الضمان هذا يكون بالإضافة إلى حقوقك التي يمنحها القانون ولا يخل بها بأي حال من الأحوال. في حالة وجود خلل في منتج **BLACK+DECKER** بسبب عيب في المواد أو الصنعة أو عدم التوافق مع المعايير خلال ٢٤ شهراً من تاريخ الشراء، تضمن **BLACK+DECKER** استبدال الأجزاء المعيبة وإصلاح المنتجات مع مراعاة التآكل والبلى الطبيعي أو استبدال هذه المنتجات لضمان أقل إزعاج للعميل ما لم:

- يتم استخدام المنتج في أغراض تجارية أو مهنية أو أغراض تأجير؛
- يتعرض المنتج لسوء الاستخدام أو الإهمال؛
- يتعرض المنتج للتلف نتيجة أشياء أو مواد غريبة أو حوادث؛
- يتم محاولة إصلاح المنتج بواسطة أشخاص غير وكلاء الصيانة المعتمدين أو فريق الصيانة التابع لشركة **BLACK+DECKER**.

لتقديم مطالبة بموجب الضمان، سوف تحتاج إلى تقديم دليل الشراء للبائع أو وكيل الصيانة المعتمد. ويمكنك التعرف على موقع أقرب وكيل صيانة معتمد من خلال الاتصال على مكتب **BLACK+DECKER** المحلي في العنوان الموضح في هذا الدليل.

وبدلاً من ذلك، توجد قائمة بوكلاء الصيانة المعتمدين التابعين لشركة **BLACK+DECKER** والتفاصيل الكاملة لخدمات ما بعد البيع ووسائل الاتصال الخاصة بنا على الإنترنت على الموقع الإلكتروني: www.2helpU.com

مستلزمات	مواد غذائية	وزن	عمليات	سرعات	ملحقات
خفاق	بياض البيض	220g	5 - 3 دقيقة	4-6	
مضرب الخفق	طحين	100g			امزج كل المكونات لمدة 15 - 30 ثانية تحت سرعات منخفضة، ثم اعمل لفترة 4.5 دقائق تحت سرعات مرتفعة.
	سكر	100g			
	زبدة	100g			
	بيض	2			
العجين	طحين	500g	4 - 3 دقيقة	1-2	الماء تصل إلى 43°م، امزج كل المكونات لمدة 1.5 دقيقة على السرعة 1. ثم استكمل المزج على السرعة 2 حتى يصبح العجين لين ومرن. وبعد أن يتمدد العجين، امزج لمدة دقيقتين على أعلى السرعة 1 - 2.
	ملح	10g			
	خميرة	10g			
	سكر	5g			
	ماء	250g			
	زبدة	20g			

التنظيف والصيانة

تحذير! قبل إجراء الصيانة:

- أطفئ الجهاز وافصله عن مصدر التيار.
- انتظر حتى يبرد الجهاز تماماً.
- إذا لزم الأمر اكشط جزيئات الطعام الزائدة من مضارب الخفق أو قلابات العجين أو الخفاقة باستخدام ملعقة مسطحة.
- تحذير! لا ينبغي غمر الجهاز في الماء أو في أية سوائل أخرى.
- امسح السطح الخارجي للرأس والقاعدة بقطعة قماش مبللة ونعمة بقطعة قماش جافة.
- تخلص من أية جزيئات الطعام العالقة من كابلات الطاقة الكهربائية.
- اغمر مضرب الخفق وقلابات العجين في ماء دافئ وصابون لإتمام التنظيف. ثم اشطفها تحت الماء الجاري وجففها جيداً. شفرة الخلاط، الخفاقة

استبدال قابس الكهرباء

في حالة الحاجة إلى تركيب قابس كهرباء جديد:

- تخلص من القابس القديم بطريقة آمنة.
- قم بتوصيل السلك البني بالطرف الحي في القابس الجديد.
- أوصل السلك الأزرق بالطرف المحايد.
- إذا كان المنتج الفئة 1 (مؤرضاً)، قم بتوصيل السلك الأخضر/الأصفر بالطرف الأرضي.

ملاحظة! إذا كان الجهاز من الدرجة الثانية مزوداً بطبقتين عازلتين (يوجد داخل الكابل طرفان اثنتان فقط)، لا يتم التوصيل بالطرف الأرضي.

اتبع تعليمات التركيب المرفقة مع القوابس عالية الجودة.

يجب أن يكون المصهر المستبدل على نفس تصنيف المصهر الأصلي المرفق مع المنتج.

تحذير! التعليمات السابقة المتعلقة باستبدال قابس الكابل الرئيسي خاصة بموظفي مركز الخدمة المعتمد فقط.

- توخ الحذر في حالة صب سائل ساخن في الخلط، حيث يمكن طرده خارج الجهاز جراء التبخير المفاجئ.

السلامة من مخاطر الكهرباء



- هذا الجهاز معزول عزلاً مزدوجاً، وبالتالي لا حاجة إلى توصيل سلك أرضي. تحقق دائماً من أن جهد مزود الطاقة يتناسب مع الجهد المحدد على لوحة التصنيف.
- في حالة تلف سلك الكهرباء، يجب استبداله من قبل المصنع أو أي مركز خدمة معتمد من BLACK+DECKER لتجنب المخاطر.

استخدام كابل إطالة

- استخدم دائماً كابل إطالة معتمد ومناسب لدخل طاقة هذه الأداة (انظر البيانات الفنية). قبل الاستخدام افحص كابل الإطالة للتحقق من وجود علامات تضرر أو بلى أو اهتراء. استبدل كابل الإطالة في حالة تضرره أو تلفه. عند استخدام بكرة كابلات فاحرص على فك ملفات الكابل تماماً.

المواصفات

1. غطاء الوعاء
2. وعاء من الصلب المقاوم للصدأ
3. رأس متعدد الوظائف
4. زر التحرير
5. مفتاح التحكم في السرعة
6. شفرة الخلط
7. قلاب العجين
8. خفاقة

التجميع



- تحذير! قبل القيام بأية أعمال تجميع أو صيانة، فاحرص أولاً على إطفاء الجهاز وفصله من الطاقة الكهربائية.

الاستخدام

- تحذير! اترك الجهاز يعمل بسرعه، لا تفرط في التحميل.
- نظف مضارب الخفق وقلابة العجين والخفاقة والوعاء قبل الاستخدام.
- ضع الجهاز على سطح مستو وثابت.
- تحقق من أن سلك الكهرباء مفصول عن مصدر التيار وأن قرص اختيار السرعة (5) مضبوط على الوضع "0".
- حرك زر التحرير (4) لأعلى وارفع الرأس متعدد الوظائف حتى تقفل في مكانها (الشكل أ).
- ادفع الخفاقة (8) أو قلابة العجين (7) أو شفرة الخلط (6) على عمود تدوير الخلط وأدراها في اتجاه عقارب الساعة حتى تقفل في مكانها (الشكل أ).
- مضارب الخفق مخصصة لخفق مع البيض أو السوائل الأخرى، وقلابات العجين هي لضرب العجين، والخفاقة لإعداد الخلط الخفيفة، مثل الكريمة ومج البيض والمهلبية وما إلى ذلك.
- أضف كل المكونات إلى الوعاء.
- اخفض زر التحرير (4) وخفض الرأس متعدد الوظائف حتى تُقفل في مكانها.

- ارفق غطاء الوعاء (1) (الشكل ب)
- ارفق فتحة إدخال غطاء الوعاء (1أ). يمكنك استخدام هذه لإضافة المزيد من المكونات إلى الوعاء أثناء تشغيل الجهاز.
- قم بتوصيل الوحدة بمصدر تيار مناسب.
- أدر مفتاح التحكم في السرعة (5) على الإعداد المطلوبة.
- بمجرد اكتمال الخلط، أعد مفتاح التحكم في السرعة (5) إلى الوضع "OFF" وافصل الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي.
- اضغط على زر التحرير (4) وارفع مبيت المحرك حتى يُقفل في مكانه.
- أزل مرفق الخلط بواسطة دفعه إلى أعلى وتدويره عكس اتجاه عقارب الساعة.
- أزل الوعاء (2) بواسطة تدويره عكس اتجاه عقارب الساعة ورفع من الحامل.

تحذير! لا تضع السكاكين أو الملاعق أو الأشواك أو أي أشياء أخرى في الوعاء أثناء التشغيل.

ملاحظة! لا يجب أن يتم تجاوز زمن التشغيل الأقصى وهو 10 دقائق. بعد مرور 10 دقائق على الاستخدام اترك الخلط يبرد ويهدأ لفترة زمنية مناسبة.

- عند ضرب العجين يمكن الحصول على أفضل النتائج بواسطة ضبط قرص اختيار السرعة على السرعة المنخفضة أولاً ثم العالية.

ملاحظة! لا تلمس الوعاء أثناء التشغيل.

تحذير! ابق الأيدي والشعر الطويل والملابس الفضفاضة بعيداً عن مضارب الخفق.

تحذير! لا تشغل الخلط لأكثر من 6 دقائق متواصلة. بعد تشغيل الجهاز لمدة 6 دقائق متواصلة، دع يبرد لمدة لا تقل عن 20 دقيقة قبل تشغيله مجدداً.

نصائح للطهي

- المكونات المبردة، مثل الزبد أو البيض، يتعين أن يتم وضعها أولاً في درجة حرارة الغرفة قبل البدء في خلطها. اضبط هذه المكونات قبل الوقت المحدد.
- منعاً لوجود قشر البيض في وصفتك، اكسر البيض أولاً في حاوية منفصلة ثم أضفه إلى الخليط.
- لا تباعق في الخفق. احرص على مراعاة أنك تقوم فقط بخلط/خفق الخليط بالشكل الموضح في وصفتك. قم بتفني المكونات الجافة إلى أن تصبح جمجمة فقط باستخدام وضع ضبط السرعة المنخفضة.
- الظروف المناخية. تغيرات درجات الحرارة الموسمية ودرجة حرارة المكونات وتباين قوامها، كل ذلك يلعب دوراً في تحديد زمن الخلط المطلوب والنتائج المحققة.
- ابدأ الخلط دائماً على سرعة منخفضة. قم بزيادة السرعة بالتدريج وصولاً إلى السرعة الموصى بها المثبتة في الوصفة.
- لإعدادات "Pulse" (الخفق على فترات قصيرة)، أدر مقبض السرعة على الوضع "Pulse". يعمل الجهاز فقط عند إبقاء مقبض السرعة على هذا الوضع، وعند تحرير المقبض، فسوف يعود تلقائياً إلى الوضع "0".

سلامة الآخرين

- هذا الجهاز غير مصمم ليستخدمه الأشخاص ذوو القدرات الجسدية والحسية والعقلية المتدنية والخبرة، والمعرفة القليلتين (بما في ذلك الأطفال)، إلا في ظل الإشراف عليهم أو تزويدهم بالتعليمات المتعلقة باستخدام الجهاز من قبل الشخص المسؤول عن سلامتهم.
- يلزم مراقبة الأطفال لضمان عدم عبثهم بالجهاز.

بعد الاستخدام

- قم بإيقاف تشغيل الجهاز وانزع القابس من مأخذ الكهرباء واترك الجهاز يبرد قبل تركه دون مراقبة وقبل تغيير أي من أجزاء الجهاز أو تنظيفها أو فحصها.
- في حالة عدم استخدام الجهاز، يجب تخزينه في مكان جاف، يجب حفظ جميع الأجهزة المخزنة بعيداً عن متناول الأطفال.

الفحص والإصلاح

- قبل الاستخدام، افحص الجهاز للكشف عن أية أجزاء تالفة أو معيبة. تحقق من عدم وجود كسور في الأجزاء، أو تلف في الأسلاك، أو أي حالة قد تؤثر على تشغيل الجهاز.
- لا تستخدم الجهاز في حالة وجود أي جزء به تلف أو عيب.
- تُصلح الأجزاء المعيبة أو التالفة أو تُستبدل بواسطة وكيل صيانة معتمد.
- قبل الاستخدام، تحقق من عدم وجود علامات تلف أو اهتراء أو تآكل في سلك التيار الكهربائي.
- لا تستخدم الجهاز في حالة وجود عيب أو تلف في القابس أو السلك الكهربائي.
- في حالة تلف السلك الكهربائي أو القابس الرئيسي أو وجود عيب بهما، يجب إصلاحهما بمعرفة وكيل إصلاح معتمد لتجنب المخاطر. لا تقطع سلك الكهرباء ولا تحاول إصلاحه بنفسك.
- قبل الاستخدام، تحقق من عدم وجود علامات تلف أو اهتراء أو تآكل في سلك التيار الكهربائي.
- لا تستخدم الجهاز في حالة وجود عيب أو تلف في القابس أو السلك الكهربائي.
- في حالة تلف السلك الكهربائي أو القابس الرئيسي أو وجود عيب بهما، يجب إصلاحهما بمعرفة وكيل إصلاح معتمد لتجنب المخاطر. لا تقطع سلك الكهرباء ولا تحاول إصلاحه بنفسك.
- لا تحاول مطلقاً إزالة أو استبدال أية أجزاء غير تلك المشار إليها في هذا الدليل.

تدابير سلامة إضافية لخلطات الطعام

- تحذير! لا تضع الجهاز بالقرب من موقد ساخن سواء كان يعمل بالغاز أو بالكهرباء.
- لا تقم بغمر الجهاز أو قاعدته أو شريطه أو القابس في أي سائل.
- دعه كل الأجزاء المتحركة بالجهاز تتوقف قبل الاقتراب.
- احرص دائماً على استخدام سطح عمل نظيف ونظف السطح جيداً بعد الاستخدام.
- اترك الجهاز لفترة ليبرد قبل الشروع في تخزينه.
- ابق الأيدي والشعر الطويل والملابس الفضفاضة بعيداً عن مضارب الخفق.
- توخ الحذر دائماً في التعامل مع شفرات التقطيع الحادة وعند تفريغ الوعاء وأثناء التنظيف.

الغرض من الاستخدام

صُمم خلاط العجن **BLACK+DECKER™ SM1000** لمزج مكونات الطعام المناسبة. الغرض من هذا الجهاز هو الاستخدام المنزلي الداخلي فقط.

هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام في:

- مناطق مطابخ العمال في المتاجر والمكاتب وأوساط العمل الأخرى؛
- المنازل الريفية،
- من قبل العملاء في الفنادق والفنادق الصغيرة وأماكن الإقامة الأخرى؛
- أماكن النوم والإفطار أو أية أماكن أخرى غير منزلية.
- تجنباً لوقوع مخاطر ناتجة عن إعادة ضبط القطع الحراري بشكل غير مناسب، فإن هذا الجهاز لا يجب أن يتم إمداده بالتيار الكهربائي من خلال جهاز توصيل خارجي، مثل المؤقت أو توصيله بدائرة يتم تشغيلها وإطفائها بصفة منتظمة بواسطة المنشأة.

تعليمات السلامة

- تحذير! عند استخدام الأجهزة الكهربائية، يتعين دائماً مراعاة احتياطات السلامة الأساسية بما في ذلك ما يلي؛ وذلك للحد من احتمالات نشوب حريق أو التعرض لصدمة كهربائية أو إصابة شخصية.
- اقرأ هذا الدليل بالكامل بعناية قبل تشغيل الجهاز.
- إن الغرض من الاستخدام موضح في هذا الدليل. إن استعمال أي ملحقات أو مرفقات أو إجراء أية عملية بهذا الجهاز غير التي يوصى بها في هذا الدليل قد يسبب خطر الإصابة الشخصية.
- احتفظ بهذا الدليل للرجوع إليه مستقبلاً.

استخدام الجهاز الخاص بك

- توخ الحذر دائماً عند استخدام الج. از.
- قد يؤدي سوء الاستخدام إلى وقوع إصابة.
- لا تستخدم الجهاز في خارج المنزل.
- لا تشغيل الجهاز إذا كانت يدك مبتلتان. لا تشغيل الجهاز إذا كنت حافي القدمين.
- افرد سلك التيار الكهربائي بدقة بحيث لا يتعلق فوق حواف سطح العمل وبحيث لا يعلق أو يتم التعثر به دون قصد.
- ابق الملابس الفضفاضة والشعر وغيرها بعيداً عن الأجزاء المتحركة.
- لا تحاول مطلقاً شد السلك الكهربائي لفصل القابس عن المقبس. واحرص على وضع السلك الكهربائي بعيداً عن الحرارة والزيوت والحواف الحادة.
- إذا حدث تلف للسلك الكهربائي أثناء الاستخدام، افصل الجهاز عن مصدر الكهرباء على الفور. لا تلمس السلك الكهربائي قبل فصله عن مصدر التيار.
- أوقف تشغيل الجهاز وافصله عن مصدر التيار قبل تغيير الملحقات أو الاقتراب من الأجزاء التي تتحرك أثناء الاستخدام.
- افصل الجهاز عن مصدر التيار في حالة عدم الاستخدام وقبل تغيير الملحقات والتنظيف وما إلى ذلك.
- لا تغمر الجهاز أو مجموعة السلك أو القابس في الماء أو في أي سائل آخر.

Names & Addresses for BLACK + DECKER Service Concessionaries

COUNTRY	NAME	ADDRESS	TELEPHONE NO.	EMAIL
BAHRAIN	Alfouz Services Co. WLL	P.O. Box 26562, Tubli, Manama	(00973) 17783562 / 17879987	alfouz@batelco.com.bh
BAHRAIN	Kewalram & Sons Co. WLL	P.O. Box 84, Manama, Kingdom of Bahrain	(00973) 17213110 17210617	kewalram02@batelco.com.bh kewalram@batelco.com.bh
EGYPT	Anasia Egypt for Trading S.A.E. (Mentrade)	P.O. Box 2443, 9, Mostafa Refaat Street, Sheraton Heliopolis 11361, Cairo	(00202) 22684159 Hotline19311	wael.salah@anasia.com nevien.elbeshbishy@anasia.com
JORDAN	Mega Hardware - (Sami Bashiti & Partners Co.)	93 King Abdullah II St., P.O.BOX 3005 AMMAN 11953	(009626) 5349098	info@mega-hardware.com www.mega-hardware.com
KSA	Fawaz Ebrahim Al Zayani Trading Est.	P.O. Box 76026, Al Raka : 31952	(009663) 8140914	dewaltdammam@hotmail.com www.fawazalzyanigroup.com
KSA	United Trading & Marketing Co; (U-MARK)	#15, Khamis Mushait 62411, Abha, Military city road – Near City max and Ghunaim Market	(00966) 172500378	serviceabha@u-mark.net
KSA	United Trading & Marketing Co; (U-MARK)	#116, Prince Fahad Ibn Ibrahim Al Saud Street - Near Nawan Hotel	(00966) 11473-3258	malazservice@u-mark.ne
KSA	United Trading & Marketing Co; (U-MARK)	Ash Shiqah, Al Hamr, Buraydah 52371 Al Hamr Road near Jaryat Al Umran & Khub Ath Thinayan	(00966) 16-3694969	serviceqaseem@u-mark.net
KSA	United Trading & Marketing Co; (U-MARK)	King Abdulaziz St, Al Aziziyah Dammam 32424 near Dat AS Sihha Medical Center	(00966) 138179319 138172654	servicedammam@u-mark.net
KSA	United Trading & Marketing Co; (U-MARK)	Jabal Ar-Rubabah, Misrifah, Jeddah 23331 Falastin Road Near New Jeddah National Hospital	(00966) 126612552	servicejeddah@u-mark.net
KSA	United Trading & Marketing Co; (U-MARK)	#356, Al Talah Medina 42322	(00966) 148423339	servicemadina@u-mark.net
KUWAIT	Al Omar Technical Co.	P.O. Box 4062, Safat 13041, Kuwait	(00965) 24848595 / 24840039	alexotc@usa.net
KUWAIT	The Sultan Centre	P.O. Box 26567-13126 Safat, Kuwait	(00965) 24343155 Etn. 432	allina@sultan-center.com nedati@sultan-center.com
LEBANON	Aces Service Centre (Est. F.A.Ketaneh SA)	P.O. Box 90-102, Nahr El Mot, Seaside Highway, Pharaon Building, Beirut	(009611) 898989 / 262626	nissrine.hajj@aces.com.lb nassim.aziz@Aces.com.lb
LIBYA	Homeworld Co.	Senidal St. Amr Ibn Elaas Road, Benghazi, Libya (P.O. Box 18182 Salmany)	(0021861) 9094183 ext. 103	nissrine.hajj@aces.com.lb
LIBYA	North Africa Trading (El Ghoul Brothers)	P.O. Box 348, 7 October Street 11, Benghazi	(00218061) 3383994	nissrine.hajj@aces.com.lb
LIBYA	North Africa Trading (El Ghoul Brothers)	AlBarni Dewalt Center, Mokhazin-elsukar St. ElFallah, Tripoli	(00218021) 3606430	nagte.ly@gmail.com nagte_dpt@gmail.com
MAURITIUS	The Brandhouse Ltd.	Rogers Industrial Park 1, Riche Terre, Mauritius	(00230) 2069450 2071700	claims(service.centre@goupille.mu stephanie.bijou@gmail.com
MOROCCO	Electronia	Bd, Sidi Abdelrahman- Gr ceinture residence Rio - Ain Diab - 20050. Casa Blanca	(00212) 618532680	r.makhlouti@electronia.ma
OMAN	Oman Marketing & Service Co. (Omasco)	P.O. Box 2734, Behind Honda Showroom, Wattayah, Oman	(00968) 24560232 24560255	npsservice@omasco.com.om ashok.balan@omasco.com.om
OMAN	Oman Marketing & Service Co. (Omasco)	Al Ohi, Sohar, Oman	(00968) 26846379	sooraj.neeran@omasco.com.om
OMAN	Oman Marketing & Service Co. (Omasco)	Sanaya, Salalah, Oman	(00968) 23212290	rajagopal.pr@omasco.com.om
PAKISTAN	Ammar Service & Spares	Office No 6068 6th Floor Central Plaza Behind Gul Plaza Marston Road.KARACHI	(009221) 32775252	babji93@yahoo.com
QATAR	Al Mufthah Service Centre	Al Wakrah Road, P.O. Box 875, Doha, Qatar	(00974) 44650880 44650110	service@almufthah.com almufthah@almufthah.com
SRI LANKA	Delmege Forsyth & Co. Ltd	Delmege Forsyth & Co. Ltd Lifestyle Cluster 101, Vinayalankara Mawatha Colombo 10 Sri Lanka	(009477) 2211111	dgeservice@delmege.com jayantha.lifestyle@delmege.com
TUNISIA	Societe Tunisienne De Maintenance(STM)	RUE DE LA PHYSIQUE. NOUVELLE ZONE INDUSTRIELLE BEN AROUS. 2013 BEN AROUS, TUNISIA.	(0021679) 389687	importa@stqu.com
UAE	Light House Electrical	P.O. Box 120, Abu Dhabi	(009712) 6726131	dewalt_lhe@hotmail.com
UAE	Light House Electrical	P.O. Box 120, Abu Dhabi	(009712) 5548315	dewalt_lhe@hotmail.com
UAE	Black & Decker (Overseas) GmbH	P.O. Box 5420, Dubai	(009714) 8127400 / 8127406	service.mea@sbdinc.com
UAE	Zillion Equipment and	P.O. Box 10584, Ras Al Khaimah	(009717) 2277095	zillionrak@gmail.com
UAE	Zillion Equipment and Spare Parts Trading LLC	P.O. Box 19740, Opp. Bin Sadal / Trimix Redymix Sanaiya, Al Ain	(009713) 7216690	zilliontrdg@gmail.com
YEMEN	Middle East Trading Co. (METCO)	5th Flr.Hayel Saeed Anam Bldg. Al-Mugamma St. Taiz, Yemen	(009674) 213455	metco@metcotrading.com sami@metcotrading.com
YEMEN	Middle East Trading Co. (METCO)	Mualla Dakka, Aden	(009672) 222670	metco@metcotrading.com sami@metcotrading.com
YEMEN	Middle East Trading Co. (METCO)	Hayel st.,Sana'a, Yemen	(009671) 204201	metco@metcotrading.com sami@metcotrading.com



WARRANTY REGISTRATION CARD

YOUR NAME/ VOTRE NOM/الإسم

YOUR ADDRESS/ VOTRE ADRESSE/العنوان

POSTCODE/ CODE POSTAL/الرمز البريدي

DATE OF PURCHASE/ JOUR D'ACHAT/تاريخ الشراء

DEALER'S NAME & ADDRESS/ NOM ET ADRESSE DU VENDEUR/إسم وعنوان البائع

PRODUCT MODEL NO. SM1000

11.2017

